

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

۱۴۱۵۸  
۹۶/۷/۱۰

## مشاوره گروهی (ویراست ششم)

تألیف:

ساویل تی. گلادینگ

دکتر کیانوش زهرآکار

(عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد، رمند)

فرشاد لواف پور نوری

علیرضا احمدیان

روزنه

عنوان و نام پدیدآور : مشاوره گروهی (ویراست ششم) / تألیف: ساموئل تی. گلادینگ؛ ترجمه: دکتر کیانوش زهراکار، فرشاد لوافپور نوری، علیرضا احمدیان  
مشخصات نشر : تهران: روان، ۱۳۹۵.  
مشخصات ظاهری : [شانزده] ۶۷۲ ص.- شکل، نمودار.  
شابک : ۹۷۸-۹۶۴-۸۳۴۵-۹۳-۳  
وضعیت فهرست‌نویسی : فیبا.

*Groups: A Counselling Speciality, 6th ed., c2012*

عنوان اصلی:  
موضوع : مشاوره گروهی  
رده‌بندی کنگره : ۱۳۹۵ ۷۵ م / ۵ ۶۴۷ BF  
رده‌بندی دیوبی : ۱۵۸/۳  
شماره کتاب، ناسی ای : ۴۱۸۸۷۷۱

مخاطب عزیز، خواننده<sup>۳</sup> امی، این کتاب حاصل دسترنج چندین ساله مترجم و ناشر آن می‌باشد. تکثیر آن به هر شکل و میزانی -ون اجرا از ناشر و مؤلف، و خرید و فروش آن کاری نادرست، غیرقانونی، و غیرشرعی است. پیامد این عداوه، داد و داد جب بی‌اعتمادی در فضای نشر و فروش کتاب شده و می‌تواند زمینه‌ساز محیط ناسالمی جهت بی‌داد و بی‌کردا، زحمات دست‌اندرکاران فعالیت‌های فرهنگی و اقتصادی در جامعه شود که در نهایت، به زبان خود شما فرزندان خان خواهد شد.

پست الکترونیکی

ravan\_shams@yahoo.com

■ مشاوره گروهی (ویراست ششم)

■ تألیف : ساموئل تی. گلادینگ

■ ترجمه: دکتر کیانوش زهراکار، فرشاد لوافپور نوری، علیرضا احمدیان

■ ناشر : نشر روان

■ نوبت چاپ : اول ، تابستان ۱۳۹۵

■ تعداد صفحات : ۶۸۸ صفحه

■ شمارگان : ۵۰۰

■ قیمت : ۳۵۰۰۰۰ ریال

■ لیتوگرافی، چاپ و صحافی : طیف نگار

■ شابک : ۹۷۸-۹۶۴-۸۳۴۵-۹۳-۳

ISBN : 978-964-8345-93-3

مرکز بخش: تهران - خیابان زرنشت غربی، بین خیابان پنجم و ششم، بلاک ۶۳

تلفن: ۸۸۹۷۳۴۵۸ - ۹۰۷

تلفن: ۸۸۹۷۳۴۵۸

## فهرست

پیشگفتار مترجمان.....	پانزده
<b>۱ : انواع گروه‌ها و کار گروهی</b>	
طبقه‌نامه‌ی گروه‌ها.....	۴
گروه‌های تکلیف / کار.....	۵
نمونه‌ای از گروه تکاپ / کار: تیم‌ها.....	۹
گروه‌های آموش روانی.....	۱۳
نمونه‌ای از کاربروگ: موزم روانی: گروه‌های رشد مهارت‌های زندگی.....	۱۷
گروه‌های مشاوره.....	۲۰
نمونه‌ای از یک گروه مشاوره: یک گروه مشاوره برای مشاوران.....	۲۲
گروه‌های روان‌درمانی.....	۲۴
مثالی از گروه‌درمانی: کار گروهی با افراد بهدهشت: فریبانیان بهره‌کشی.....	۲۶
گروه‌های آمیخته و پیش‌گروه‌بندی پیشنهاد: طبقات.....	۲۹
نمونه‌ای از یک گروه آمیخته: گروه مصرف‌کننده مدار.....	۳۴
خلاصه و نتیجه گیری.....	۳۸
تمرین‌های کلاسی.....	۳۹
<b>۲ : پویایی شناسی گروه</b>	
محظوظ و فرایند گروه.....	۴۱
محظوظ گروه.....	۴۴
فرایند گروه.....	۴۴
توازن بین فرایند و محظوظ.....	۴۶
گروه به عنوان یک سیستم: شیوه‌ای برای تبیین پویایی‌های گروه.....	۴۹
تأثیر گذاشتن بر پویایی‌های گروه.....	۵۲
پیش‌برنامه‌ریزی.....	۵۵
ساختار گروه.....	۵۵
تمرین‌ها و فعالیت‌های گروه.....	۶۲
تعامل گروه.....	۶۵

۷۰	نقش‌های اعضا .....
۷۱	انواع نقش‌ها .....
۷۲	مشکلات اجرا کردن نقش‌ها .....
۷۳	تأثیر متغیرهای مثبت و منفی بر پویایی‌های گروه .....
۷۷	یادگیری پویایی‌های گروه .....
۷۹	پویایی‌های گروهی، فردی، و خانوادگی .....
۸۰	اشخاص .....
۸۱	بردارش .....
۸۲	پیا ها .....
۸۳	حلام و نتیجه گیری .....
۸۴	مرین‌های کلاسی .....

### ◀ ۳ : رهبری اثربخشی گروه

۸۸	رهبری : مفهومی در بین وجود، یک تعریف .....
۸۹	سبک‌های رهبری گروه .....
۹۵	سبک‌های رهبری برای گروه‌های مختلف .....
۹۸	ویژگی‌های شخصی رهبران اثربخش گروه .....
۹۸	رویکرد صفت .....
۹۹	شخصیت و گروه‌های خاص .....
۱۰۰	نظریه و رهبران اثربخش گروه .....
۱۰۴	مهارت‌های رهبران اثربخش گروه .....
۱۰۴	مهارت‌های اساسی گروه .....
۱۰۵	مهارت‌های گروهی ویژه .....
۱۱۲	نقش‌ها و کارکردهای رهبری گروه .....
۱۱۴	رهبران و تعارض گروه .....
۱۱۹	یار رهبری در گروه‌ها .....
۱۱۹	هزایا .....
۱۲۱	محدودیت‌ها .....
۱۲۳	آموزش رهبری گروه .....
۱۳۱	سرپرستی گروه .....
۱۳۶	خلاصه و نتیجه گیری .....
۱۳۷	مرین‌های کلاسی .....

۱۳۹

## ◀ ۴: آغاز نمودن یک گروه

گام‌های مرحله شکل‌گیری ..... ۱۴۲
گام اول: ایجاد یک اساس منطقی برای گروه ..... ۱۴۲
گام دوم: تصمیم‌گیری بر اساس یک چارچوب نظری ..... ۱۴۳
گام سوم: در نظر گرفتن ملاحظات عملی ..... ۱۴۵
گام چهارم: به اطلاع عموم رساندن گروه ..... ۱۴۷
گام پنجم: غربالگری و بیش‌آموزش ..... ۱۴۷
گام ششم: گرینش اعضای گروه ..... ۱۵۱
گام هفتم: انتخاب یک رهبر گروه ..... ۱۵۳
<b>تکالیف آغاز نمودن گروه ..... ۱۵۴</b>
کنار امدن، دلهز ..... ۱۵۴
بازبینی اهداف، برآردایی ..... ۱۵۵
مشخص ساختن سوندوز ..... ۱۵۶
تعیین حد و مرزها ..... ۱۵۸
ارتقای مبادله مثبت بین اعضاء ..... ۱۵۸
برطرف کردن مشکلات بالقوه گروه ..... ۱۵۹
مشکلات افراد ..... ۱۵۹
دستکاری کننده‌ها ..... ۱۶۰
مقام‌ها ..... ۱۶۰
انحصار طلب‌ها ..... ۱۶۱
اعضای ساکت ..... ۱۶۱
کایاه‌زن‌ها ..... ۱۶۲
تحلیلگران تشخیصی ..... ۱۶۲
تمرکز کننده بر دیگران ..... ۱۶۳
زیرگروه‌ها ..... ۱۶۴
مشکلات روش کار گروه ..... ۱۶۵
آغاز کردن گروه ..... ۱۶۵
ساختار ..... ۱۶۸
درگیرسازی ..... ۱۶۹
انسجام گروه ..... ۱۷۰
امید و خطر کردن ..... ۱۷۱
پایان دادن جلسه ..... ۱۷۲

۱۷۲	روش‌های سودمند برای مرحله آغاز یک گروه
۱۷۲	الحاق
۱۷۳	پیوند دادن
۱۷۴	قطع کردن
۱۷۵	به حرف درآوردن
۱۷۵	روشن ساختن هدف
۱۷۶	خلاصه و نتیجه گیری
۱۷۶	تمرین‌های کلاسی
۱۷۹	۵: دوره ۲ (ار، انتقال) در یک گروه: آشوب و هنجارگزینی
۱۸۱	آشوب
۱۸۳	روابط هنادر آ وب
۱۸۵	مقاومت در طول آشوب
۱۸۶	عقلانی‌سازی
۱۸۶	سوال پرسیدن
۱۸۷	نصیحت کردن
۱۸۷	زخم‌بندی
۱۸۸	وابستگی
۱۸۹	انحصار طلبی
۱۸۹	حمله به رهبر گروه
۱۹	پردازش تکلیف در آشوب
۱۹۱	حل و فصل آشوب
۱۹۴	نتایج حل و فصل آشوب
۱۹۶	هنجارها و هنجارگزینی
۱۹۷	روابط همتأ در طول هنجارگزینی
۱۹۸	همانندسازی
۱۹۹	تجارب اینجا و اکنون
۱۹۹	امید
۲۰۰	همکاری
۲۰۰	همیاری
۲۰۱	انسجام
۲۰۳	پردازش تکلیف در طول هنجارگزینی
۲۰۳	بررسی جنبه‌های هنجارگزینی

۲۰۴ .....	ارتفای هنجارگزینی
۲۰۴ .....	حمایت کردن
۲۰۵ .....	همدیگر کردن
۲۰۵ .....	تسهیل کردن
۲۰۶ .....	خودآشایی
۲۰۶ .....	تابع هنجارگزینی
۲۰۷ .....	خلاصه و نتیجه گیری
۲۰۸ .....	تمرین‌های کلاسی

## ۶: مرحله کار کردن در یک گروه: اجرا

۲۱۰ .....	روابط عمتاً
۲۱۴ .....	فرایندهای تک بیف در این مرحله کار کردن
۲۱۷ .....	کار تیمی و تیم آن دسته مرحله کار کردن
۲۲۰ .....	مشکلات مرحله کار کردن گروه
۲۲۰ .....	مسایل نژادی و قومی
۲۲۱ .....	همبیانی گروه
۲۲۳ .....	مرحله کار کردن گروه و گروههای آن
۲۲۶ .....	راهبردهایی برای پیاده رساندن به گروهها در مرحله کار کردن
۲۲۶ .....	الگوهی توسط رهبر
۲۲۷ .....	تمرین‌ها
۲۲۹ .....	مشاهده گروه توسط گروه
۲۲۹ .....	بارش فکری
۲۳۰ .....	فن گروه ایمنی
۲۳۱ .....	بدیمه بردازی (نوآفرینی)
۲۳۲ .....	فرافکنی‌های مکتوب
۲۳۳ .....	پردازش گروه
۲۳۵ .....	آموزش مهارت
۲۳۵ .....	پیامدهای مرحله کار کردن
۲۴۱ .....	خلاصه و نتیجه گیری
۲۴۲ .....	تمرین‌های کلاسی

## ۷: خاتمه دادن به یک گروه

آماده شدن برای پایان دادن به یک گروه ...

۲۴۸	تأثیرات خاتمه یک گروه بر افراد
۲۵۰	اختتام پیش از موعد یک گروه
۲۵۱	اختتام پیش از موعد گروه به صورت یک کل
۲۵۲	اختتام پیش از موعد توسط اعضای گروه
۲۵۳	پیشگیری از اختتام پیش از موعد
۲۵۵	پایان دادن جلسات گروه
۲۵۵	خلاصه سازی اعضا
۲۵۶	خلاصه سازی رهبر
۲۵۷	دست ها
۲۵۸	رواپا - ونایی
۲۵۸	نشاهای مكتوب
۲۶۱	بردهای رجهندی
۲۶۲	تكلیف - انگه
۲۶۲	خاتمه نهایی یک گروه
۲۶۴	مهارت های اندودن از در خانه دادن گروه
۲۷۰	مشکلات پایان یافتن گروه
۲۷۰	انکار
۲۷۱	انتقال
۲۷۳	انتقال مقابل
۲۷۳	اداره کردن صحیح خاتمه یک گروه
۲۷۴	جلسات پیشگیری
۲۷۹	خلاصه و نتیجه گیری
۲۸۰	تمرین های کلاسی

## ◀ ۸ : کار گروهی با جمعیت های دارای تنوع فرهنگی

۲۸۲	مرور تاریخی تنوع فرهنگی در گروه ها
۲۸۴	چالش های گروه های دارای تنوع فرهنگی
۲۸۶	باور های نادرست درباره گروه های چندفرهنگی
۲۸۹	اهداف گروه های چندفرهنگی
۲۹۰	سنجهش تنوع فرهنگی در یک گروه
۲۹۲	رهبری در گروه های دارای تنوع فرهنگی
۲۹۵	کار کردن با جمعیت های فرهنگی متفاوت در گروه ها
۲۹۶	آمریکایی های افريقيایي تبار
۲۹۹	آمریکایی های اسپانيایي / لاتين تبار

آسیایی و آمریکایی‌های آسیایی تبار	۳۰۱
آمریکایی‌های بومی (سرخبوستان)	۳۰۴
آمریکایی‌های عرب‌تبار	۳۰۶
آمریکایی‌های اروپایی تبار	۳۰۸
خلاصه و نتیجه گیری	۳۱۰
تمرینات کلاسی	۳۱۱

## ◀ ۹: گروه‌های اختصاصی و خلاقیت در گروه ۳۱۳

گروه‌های اختصاصی	۳۱۴
درودی برای بیکاران	۳۱۵
گروه‌ها برای کارکنان نظامی و خانواده‌هایشان	۳۱۵
گروه‌های درانج	۳۱۶
گروه‌های خانم برخاشگری	۳۱۷
گروه‌های تلفنی	۳۱۹
گروه‌های استرس ترور	۳۲۰
گروه‌های افراد ناتوان (معدوبون)	۳۲۱
گروه‌های پیشگیری	۳۲۲
گروه‌های پیشرفت	۳۲۳
خلاصیت در گروه‌ها	۳۲۴
رویکرد شش کلاه دی‌بونو برای خلاقیت	۳۲۵
مدل ابلر از خلاقیت SCAMPER	۳۲۷
روش‌های شش کلاه و SCAMPER کار با گروه‌ها به عنوان یک حل	۳۲۹
سناریوی شکل‌دهی	۳۲۹
سناریوی بارش (بارش مغزی)	۳۳۰
سناریوی هنجارسازی	۳۳۲
سناریوی اجرا	۳۳۳
سناریوی خاتمه دادن	۳۳۴
تمرینات خلاقانه برای مراحل گروهی مختلف	۳۳۵
شكل‌دهی و شروع کردن	۳۳۵
بارش (بارش مغزی)	۳۳۷
هنجارگزینی	۳۳۸
اجرا	۳۳۹
خاتمه دادن (بستن)	۳۴۱
خلاصه و نتیجه گیری	۳۴۲
تمرینات کلاسی	۳۴۳

## ◀ ۱۰ : جنبه‌های اخلاقی و قانونی کار با گروه‌ها

۳۴۵	ماهیت اخلاقیات و کدهای اخلاقی
۳۴۷	مسایل اخلاقی عمدۀ در کار گروهی
۳۵۰	آموزش رهبران گروه
۳۵۱	غربالگری اعضاي احتمالي گروه
۳۵۲	حقوق اعضاي گروه
۳۵۳	رازداری
۳۵۴	روز شخصی بین اعضا و رهبران گروه
۳۵۶	روابط - وکانه / چندگانه
۳۵۷	رابط شخصی بین اعضاي گروه
۳۵۸	موارد کار - فنون - عسی
۳۵۹	ارزش‌های
۳۶۱	ارجاع‌ها
۳۶۲	تبیت‌ها
۳۶۳	خاتمه‌دادن‌ها و پیگیری
۳۶۴	تصمیم‌گیری‌های اخلاقی
۳۶۸	ارتقای اصول اخلاقی در گروه‌ها
۳۶۸	آموزش رهبران گروه
۳۷۰	آموزش مستمر و نظارت هم‌دیغان
۳۷۱	رسیدگی به شکایات رفتار غیراخلاقی
۳۷۲	مسایل قانونی در گروه‌ها
۳۷۳	استانداردهای جامعه، ایالتی و ملی
۳۷۴	اقدام قانونی
۳۷۸	خلاصه و نتیجه گیری
۳۷۹	تمرینات کلاسی

## ◀ ۱۱ : گروه‌هایی برای کودکان

۳۸۱	انواع گروه‌ها برای کودکان
۳۸۴	راهنمانی گروهی برای کودکان ابتدایی و راهنمایی
۳۸۶	مشاوره گروهی در مدارس
۳۹۱	گروه راهنمایی و مشاوره در محیط‌های اجتماعی
۳۹۴	راهاندازی گروه‌ها برای کودکان
۳۹۶	ارتباط غیرکلامی در برابر ارتباط کلامی

۳۹۷	ساختار و مواد گروه
۳۹۸	عضویگری و غربالگری اعضا
۴۰۱	طول جلسات و تعداد افراد در گروه
۴۰۱	موضوعات مربوط به جنسیت و سن
۴۰۳	نقش رهبر در گروههای کودکان
۴۰۵	مطالعاتی در مورد پیامدهای گروههای کودکان
۴۱۰	نقاط قوت و محدودیت‌های استفاده از گروه‌ها در کودکان
۴۱۲	خلاصه و نتیجه گیری
۴۱۳	تمرین‌های کلاسی

## ۱۲: گروه‌بی برای نوجوانان

۴۱۸	انواع گروه براه سچرنا
۴۱۸	گروههای آه زش ری دشدی
۴۲۱	گروههای مشاوره / ایمان غیررشدی
۴۲۵	راهاندازی گروههای براه نه سوانان
۴۲۵	ارتباط کلامی در مقابل غیر اسی
۴۲۷	ساختار و مواد گروه
۴۲۹	عضویگری و غربالگری اعضا
۴۳۱	طول مدت جلسات و تعداد افراد گروه
۴۳۲	جنسیت و سن
۴۳۳	نقش رهبر در گروههای نوجوان
۴۳۹	مشکلات موجود در گروههای نوجوان
۴۲۹	اخلال آشکار
۴۳۹	تردید در همکاری یا مشارکت با دیگران
۴۴۰	قطبی‌سازی
۴۴۰	انحصاری کردن
۴۴۱	خطرجویی نامناسب
۴۴۱	فعالیت مفرط یا سردگمی
۴۴۲	مطالعاتی در مورد نتایج گروه‌ها برای نوجوانان
۴۴۵	نقاط قوت و محدودیت‌های استفاده از گروه‌ها برای نوجوانان
۴۴۵	نقاط قوت
۴۴۵	محدودیت‌ها
۴۴۶	خلاصه و نتیجه گیری
۴۴۸	تمرینات کلاسی

## ◀ ۱۳: گروههای بزرگسالان ◀

۴۴۹	انواع گروههای برای بزرگسالان .....
۴۵۰	راهاندازی گروههای برای بزرگسالان .....
۴۵۱	نقش رهبر در گروههای بزرگسالان .....
۴۵۲	مطالعات مربوط به نتایج حاصل از گروههای برای بزرگسالان .....
۴۵۳	گروههای دانشجویان کالج .....
۴۵۴	گروههای برای بزرگسالان در میاسالی .....
۴۶۹	گروههایی برای مردان و زنان .....
۴۷۰	گروههایی برای مردان .....
۴۷۳	گروههایی برای زنان .....
۴۷۸	نژادهایی برای خانواده‌ها، بیوه‌ها، مطلقه‌ها، و ازدواج مجددها .....
۴۸۰	گروههایی ری زوج و خانواده .....
۴۸۲	گروههایی برای سلطنه و بیوه‌ها .....
۴۸۴	گروههایی برای رواج جدیدها .....
۴۸۵	گروههایی برای مجرمین بزرگسالان و افرادی که مبتلا به بیماری تهدیدکننده زندگی هستند .....
۴۸۷	نقاط قوت و محدودیت‌های استفاده از گروههای برای بزرگسالان .....
۴۸۷	نقاط قوت .....
۴۸۸	محدودیت‌ها .....
۴۸۹	خلاصه و نتیجه گیری .....
۴۹۱	تمرینات کلاسی .....

## ◀ ۱۴: گروههای بزرگسالان مسن ◀

۴۹۳	انواع گروههای برای بزرگسالان مسن .....
۴۹۷	گروههای آموزش روانی و تکلیف/کار .....
۴۹۷	گروههای مشاوره و رواندرمانی .....
۴۹۹	راهاندازی گروههایی برای بزرگسالان مسن .....
۵۰۸	نقش رهبر در گروههای بزرگسالان مسن .....
۵۱۰	مطالعات در مورد پیامدهای تشکیل گروههای برای بزرگسالان مسن .....
۵۱۴	گروههایی برای مراقبان بزرگسالان مسن .....
۵۱۶	نقاط قوت و محدودیت‌های گروههای بزرگسالان مسن .....
۵۱۷	نقاط قوت .....
۵۱۷	محدودیت‌ها .....
۵۱۹	خلاصه و نتیجه گیری .....
۵۲۰	تمرینات کلاسی .....
۵۲۲	تمرینات کلاسی .....

## ◀ ۱۵ : گروه‌های تحلیل تبادلی، واقعیت‌درمانی، آدلری و شخص‌محور — ۵۲۳

۵۲۶	..... گروه‌های تحلیل تبادلی
۵۲۶	..... مبانی منطقی گروه‌های تحلیل تبادلی
۵۲۷	..... کاربست تحلیل تبادلی در یک گروه
۵۲۸	..... نقش رهبر گروه تحلیل تبادلی
۵۲۹	..... پیامدهای مطلوب گروه‌های تحلیل تبادلی
۵۳۰	..... ارزیابی گروه‌های تحلیل تبادلی
۵۳۹	..... گروه‌های واقعیت‌درمانی
۵۳۹	..... مبانی منطقی گروه‌های واقعیت‌درمانی
۵۴۰	..... کاربست واقعیت‌درمانی در یک گروه
۵۴۱	..... نقش رهبر گروه واقعیت‌درمانی
۵۴۲	..... پیامدهای مطلوب گروه‌های واقعیت‌درمانی
۵۴۳	..... ارزیابی گروه‌های واقعیت‌درمانی
۵۵۰	..... گروه‌های آدلری
۵۵۰	..... مبانی منطقی گروه‌های آدلری
۵۵۲	..... کاربست نظریه آدلری در یک گروه
۵۵۴	..... نقش رهبر در گروه آدلری
۵۵۶	..... پیامدهای مطلوب گروه‌های آدلری
۵۵۷	..... ارزیابی گروه‌های آدلری
۵۶۱	..... گروه‌های شخص‌محور
۵۶۱	..... مبانی منطقی گروه‌های شخص‌محور
۵۶۳	..... کاربست اصول نظریه شخص‌محور در یک گروه
۵۶۷	..... نقش رهبر گروه شخص‌محور
۵۶۸	..... پیامدهای مطلوب گروه‌های شخص‌محور
۵۶۹	..... ارزیابی گروه‌های شخص‌محور
۵۷۲	..... خلاصه و نتیجه‌گیری
۵۷۴	..... تمرینات کلاسی

## ◀ ۱۶ : گروه‌های وجودی، گشتالتنی، REBT و روان‌نمایشگری — ۵۷۵

۵۷۸	..... گروه‌های وجودی
۵۷۸	..... مبانی منطقی گروه‌های وجودی
۵۷۹	..... کاربست نظریه وجودی در یک گروه
۵۸۰	..... نقش رهبر گروه وجودی

۵۸۱	بیامدهای مطلوب گروههای وجودی
۵۸۳	ارزیابی گروههای وجودی
<b>۵۸۵</b>	<b>گروههای گشتالتی</b>
۵۸۵	مبانی منطقی گروههای گشتالتی
۵۸۷	کاربست نظریه گشتالت در یک گروه
۵۹۳	نقش رهبر گروه گشتالتی
۵۹۴	بیامدهای مطلوب گروههای گشتالتی
۵۹۵	ارزیابی گروههای گشتالتی
<b>۵۹۷</b>	<b>گروهای درمان عقلانی - هیجانی رفتاری</b>
۵۹۷	مای منطقی گروههای درمان عقلانی - هیجانی رفتاری
۵۹۹	کاربست رفتار درمانی عقلانی - هیجانی در یک گروه
<b>۶۰۲</b>	<b>نقش رهبر گروه درمان عقلانی هیجانی رفتاری</b>
۶۰۴	بیامدهای ادبیات و بدبختی درمان عقلانی هیجانی رفتاری
۶۰۴	ارزیابی گروههای درمان عقلانی هیجانی رفتاری
<b>۶۰۷</b>	<b>گروههای روان‌نمایسّری</b>
۶۰۷	مبانی منطقی گروههای روان‌نمایشگری
۶۰۹	کاربست روان‌نمایشگری در یک گروه
<b>۶۱۷</b>	<b>نقش رهبر گروه روان‌نمایشگری</b>
۶۱۸	بیامدهای مطلوب گروههای روان‌نمایشگری
۶۱۹	ارزیابی گروههای روان‌نمایشگری
۶۲۲	خلاصه و نتیجه گیری
۶۲۳	تمرینات کلاسی

## پیشگفتار مترجمان

امروزه پرداختن به کارهای گروهی در بسیاری از بافت‌ها و محیط‌ها به یکی از فعالیت‌های اصلی و پرکاربرد تبدیل شده است. کتاب حاضر یکی از کتاب‌های پرطرفدار در حوزه ارایه خدمات گروهی است که دیدگاهی جامع نسبت به این خدمات داشته و انواع گروه‌ها (آموزش روانی، تکلیف حور، مشاوره، روان‌درمانی، و آمیخته)، پویایی‌های گروه، رهبری، ضوابط اخلاقی، فرایند، حلاحت، پاکیزه، و نظریه‌ها را تحت پوشش قرار می‌دهد. در این کتاب ایندو مرافق ارایه خدمات گروهی مفصل مورد بحث قرار گرفته است. همچنین، با ایننه قد مت نظریه‌های مشاوره گروهی مختصراً مورد بحث قرار گرفته است و فقط نظریه‌های پرکاربرد در حوزه درجه پوشش داده شده است، ولی به دلیل تاکیدش بر کاریست این نظریه‌ها و نیز انتقال ساده مفهوم ریوایا به آنها، مطالعه این نظریه‌ها می‌تواند دریچه‌ای نو به روی خوانندگان بگشاید.

علاوه بر جامعیت، جنبه منحصر به فرد ساز این کتاب تاکیدش بر ارایه خدمات گروهی به افراد در طول دوران رشد (از کودکی تا سالمندی)، پویایی گروه، و نیز تاکیدش بر خلاقیت در ارایه این خدمات است.

مترجمان امیدوارند با ترجمه این اثر، مسیر یادگیری و مهارت آموزی انشجوبان مشاوره، روان‌شناسی و سایر حوزه‌های مرتبط با ارایه خدمات گروهی را تاحدویه و مهوار کرده باشند. از دانشجویان و اساتید محترم دانشگاه تقاضا داریم نظرات و پیشنهادهای سازنده خود را در جهت اصلاح کتاب در چاپ‌های بعدی، از طریق ایمیل dr\_zahrakar@yahoo.com با مترجمان درمیان بگذارند.

در انتهای از تلاش‌های مجданه آقای دکتر قاسم شمس و نیز آقایان سیدسعید میرجلالی و غلامرضا پناهی، و سرکار خانم منصوره خانلری که در راه چاپ و نشر این کتاب زحمات زیادی را متحمل شده‌اند، نهایت سپاسگزاری را به عمل می‌آوریم.

با سپاس، مترجمان

بهار ۱۳۹۵